

TRACTATENBLAD

VAN HET

KONINKRIJK DER NEDERLANDEN

JAARGANG 1953 No. 126

A. TITEL

Overeenkomst betreffende het geven van gelegenheid aan schepelingen ter koopvaardij om zich voor geslachtsziekten te doen behandelen; Brussel, 1 December 1924

B. TEKST

De Franse tekst van de Overeenkomst is bij Koninklijk besluit van 28 October 1930 bekendgemaakt in *Stb.* 414.

C. VERTALING

De vertaling in het Nederlands van de Overeenkomst is bij Koninklijk besluit van 28 October 1930 bekendgemaakt in *Stb.* 414.

D. GOEDKEURING

Het enig artikel van de Wet van 18 Juli 1930 (*Stb.* 335) luidt: „Toetreding voor Nederland (Rijk in Europa) tot de op 1 December 1924 te *Brussel* gesloten en nevens deze wet in afdruk gevoegde overeenkomst, betreffende het geven van gelegenheid aan schepelingen ter koopvaardij om zich voor geslachtsziekten te doen behandelen, wordt goedgekeurd”. Deze Wet is gecontrasigneerd door de Minister van Arbeid, Handel en Nijverheid T. J. VERSCHUUR en door de Minister van Buitenlandse Zaken BEELAERTS VAN BLOKLAND. Zie voor de behandeling in de Staten-Generaal: Bijl. *Hand.* II 1929/30 — 365; *Hand.* II 1929/30, blz. 2332—2334; Bijl. *Hand.* I 1929/30 — 365; *Hand.* I 1929/30, blz. 690.

E. BEKRACHTIGING

De volgende Staten hebben, overeenkomstig artikel 8 van de Overeenkomst, hun akte van bekrachtiging bij de Belgische Regering nedergelegd:

Groot-Britannië en Noord-Ierland	21 Augustus 1925
Monaco	17 December 1925
Finland	21 April 1926
Griekenland	18 Mei 1926
België	5 Augustus 1926
Roemenië	26 December 1927
Denemarken	1 Mei 1928
Italië	1 September 1928
Frankrijk	23 September 1930
Zweden	10 Februari 1931

F. TOETREDING

De volgende Staten zijn in overeenstemming met artikel 5 tot de Overeenkomst toegetreden:

Canada	21 Augustus 1925
Nieuw-Zeeland	21 Augustus 1925
Marokko	10 October 1927
Australië	23 Augustus 1928
IJsland	20 November 1928
Ierland	18 September 1930
Nederland	10 October 1930
Polen	11 December 1931
Chili	11 Juni 1934
Tunesië	23 September 1934
Noorwegen	18 Januari 1935
Duitsland	16 April 1937
Vietnam	9 October 1950 ¹⁾
Israël	28 November 1950
Kambodja	2 Maart 1951
Turkije	27 Maart 1952
Spanje	15 Augustus 1952

¹⁾ Met ingang van 9 October 1951.

G. INWERKINGTREDING

De Belgische Regering heeft medegedeeld dat de bepalingen der Overeenkomst ingevolge de artikelen 5 en 6 op 21 November 1925 in werking zijn getreden voor Groot-Britannië en Noord-Ierland, Canada en Nieuw-Zeeland en dat voor de overige in de rubrieken E,

F en H genoemde Staten en gebieden de bepalingen der Overeenkomst in werking zijn getreden drie maanden na de daar vermelde data.

Nadat de werking van de Overeenkomst tussen Duitsland en de Geallieerde Mogendheden tengevolge van de oorlogstoestand was geschorst, zijn met ingang van 1 November 1953 de bepalingen der Overeenkomst herleefd tussen de Bondsrepubliek Duitsland en de oorlogvoerende Staten uit de Tweede Wereldoorlog, met uitzondering van Polen en Roemenië, een en ander onder voorbehoud van de regelingen van een toekomstig vredesverdrag tussen Duitsland en de Geallieerde Mogendheden.

H. TOEPASSELIJKVERKLARING

In overeenstemming met artikel 7, tweede lid, is de Overeenkomst toepasselijk verklaard:

door België op:

Belgische Congo 17 Februari 1927

door Frankrijk op:

Algerië 9 Juli 1934
 Frans Equatoriaal Afrika 9 Juli 1934
 Frans Guyana 9 Juli 1934
 Frans India 9 Juli 1934
 Frans West-Afrika 9 Juli 1934
 Guadeloupe 9 Juli 1934
 Indochina 9 Juli 1934
 Kameroen 9 Juli 1934
 Madagascar 9 Juli 1934
 Martinique 9 Juli 1934
 Tahiti 9 Juli 1934

door Groot-Britannië op:

Brits Guyana 4 November 1926
 Brits Honduras 4 November 1926
 Ceylon 4 November 1926
 Falkland-eilanden 4 November 1926
 Fidji-eilanden 4 November 1926
 Gibraltar 4 November 1926
 Leeward-eilanden 4 November 1926
 Mauritius 4 November 1926
 Seychellen 4 November 1926
 Straits Settlements 4 November 1926
 Trinidad 4 November 1926
 Windward-eilanden 4 November 1926

Bahama-eilanden	28 October 1927
Gambia	28 October 1927
Gilbert- en Ellice-eilanden	28 October 1927
Jamaïca	28 October 1927
Salomon-eilanden	28 October 1927
Irak	14 April 1928
Cyprus	17 April 1930
Hongkong	21 November 1933
Brits Borneo	13 Juni 1934
Barbados	29 Maart 1950

door Spanje op:

alle koloniën	15 Augustus 1952
Spaans Marokko	15 Augustus 1952

J. GEGEVENS

In overeenstemming met artikel 18 van het Volkenbondsverdrag is de Overeenkomst op 19 Juli 1928 geregistreerd bij het Secretariaat van de Volkenbond onder No. 1794. De tekst van de Overeenkomst is afgedrukt in „Recueil des Traités” van de Volkenbond, deel LXXVIII, blz. 351.

Uitgegeven de veertiende December 1953.

De Minister van Buitenlandse Zaken a.i.,

J. LUNS.